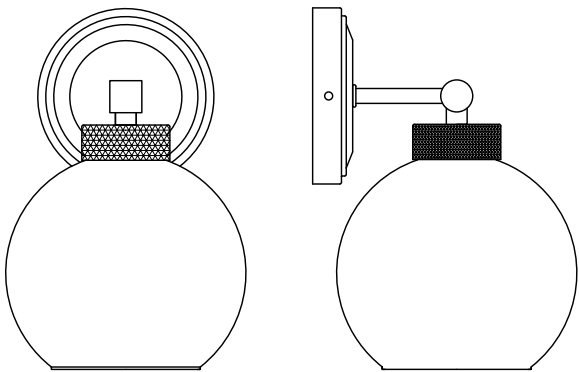


Sconce

PHVL3231BG

PHVL3231MB



FOR YOUR SAFETY

WARNING: Be sure the electricity to the wires you are working on is shut off, either the fuse is removed or the circuit breaker is shut off. You don't need special tools to install this fixture. Be sure to follow the steps in the order given. Under no circumstances should a fixture be hung on house electrical wires, nor should a swag type fixture be installed on a ceiling which contains a radiant type heating system. Read instructions carefully. If you are unclear as to how to proceed, consult a qualified electrician.

POUR VOTRE SÉCURITÉ

AVERTISSEMENT : Assurez-vous que les fils électriques sur lesquels vous travaillez sont hors tension, soit en ouvrant le fusible qui leur correspond, soit en coupant le disjoncteur général. L'installation de ce luminaire ne nécessite aucun outil spécialisé. Veuillez à bien suivre les étapes dans l'ordre indiqué. Ne suspendez jamais un luminaire par les fils électriques. N'installez jamais un luminaire de style chan delier à un plafond possédant un système de chauffage de type radiant. Lisez attentivement les instructions . Si vous ne savez pas exactement comment procéder, consultez un électricien qualifié.

POR SU SEGURIDAD

ADVERTENCIA: Asegúrese de cortar el suministro de energía a los cables con los que está trabajando, ya sea quitando el fusible o cortando el disyuntor. No necesita herramientas especiales para instalar este accesorio. Asegúrese de seguir los pasos en el orden en el que se dan. Bajo ninguna circunstancia debe colgarse un accesorio de los cables de electricidad domésticos, ni tampoco un accesorio tipo botín que se vaya a instalar en un techo que contenga un sistema de calefacción por radiación. Lea cuidadosamente las instrucciones. Si no tiene claro cómo va el proceso, consulte a un electricista calificado.

CARE INSTRUCTIONS

To clean, wipe fixture with a soft cloth. Clean glass with a mild soap. Do not use abrasive materials such as scouring pads or powders, steel wool or abrasive paper.

INSTRUCTIONS D'ENTRETIEN

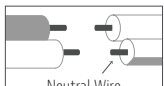
Pour nettoyer le luminaire, essuyez-le avec un chiffon doux. Nettoyez le verre avec un savon doux. N'utilisez pas de matériaux abrasifs tels que des tampons à récurer ou des poudres, de la laine d'acier ou du papier abrasif.

INSTRUCCIONES DE CUIDADO

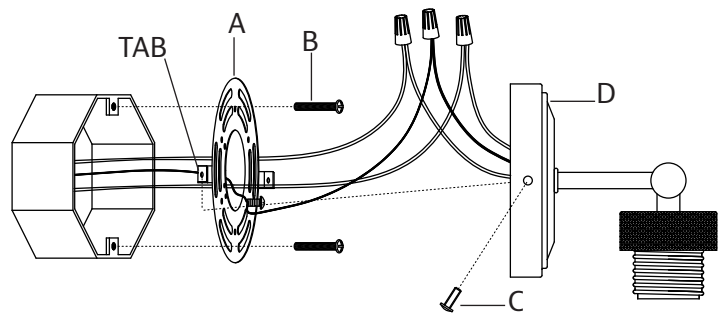
Para limpiar frote el accesorio con un trapo suave. Limpie el cristal con un jabón suave. No utilice materiales abrasivos como fibras o polvos, lana de acero o papel abrasivo.

							
Light Bulb (A19 60 watt maximum)	Safety goggle	Step ladder	Wire strippers	Flathead screwdriver	Phillips screwdriver	Electrical tape	Wire cutters
Ampoule (A19 60 watts maximum)	Lunettes de protection	Échelle	Pince à dénuder	Tournevis à tête plate	Tournevis à pointe cruciforme	Ruban isolant	Pinces coupantes
Bombilla (A19 60 vatios máximo)	Anteojos de seguridad	Escalera	Pelacables	Destornillador de cabeza plana	Destornillador Phillips	Cinta eléctrica	Cortadoras de alambre

SAVE THIS MANUAL: RETAIN FOR CONSUMER'S USE. READ THESE INSTRUCTIONS COMPLETELY BEFORE INSTALLING THE PRODUCT: FOR PRODUCT OR INSTALLATION QUESTIONS PLEASE CALL CUSTOMER SERVICE AT 1-800-221-3379.

Connect Black or Red Supply Wire (Lead Wire) to:	Connect White Supply Wire (Neutral Wire) to:
Black wire	White wire
*Parallel wire (round or smooth)	*Parallel wire (square or ridged)
Clear, brown, gold or black wire without tracer	Clear, brown, gold or black wire with tracer
Insulated wire (other than green) with copper conductor	Insulated wire (other than green) with silver conductor
* When parallel wires are used, the neutral wire is ridged down its length and the other wire is round and smooth (see illus.).  Neutral Wire	

(FIG. 1)



Installation (FIG. 1)

1. Position mounting bracket (A) so tabs are on the sides and tabs are level. Attach mounting bracket (A) to junction box with junction box screws (B).
2. Strip 3/4" of insulation from ends of fixture wires.
3. Twist the end of fixture white wire to the end of house white wire together. Twist a wire nut onto ends of wires. Wrap electrical tape around wire nut and wires to secure connection. Twist the end of fixture black wire and the end of house black wire together. Twist a wire nut onto the ends of wires. Wrap electrical tape around wire nut and wires to secure connection. Loosen ground screw on mounting bracket (A). Wrap house ground wire around ground screw leaving enough ground wire to attach to fixture ground wire. Twist the end of fixture ground wire to the end of house ground wire together. Twist a wire nut onto ends of wires. Wrap electrical tape around wire nut and wires to secure connection. **Note: If you have electrical questions consult your local electrical code for approved grounding methods.**
4. After wires are connected, carefully tuck wires inside junction box.
5. Raise fixture to wall. Place backplate of fixture over mounting bracket (A). Align holes in the tabs on the side of mounting bracket (A) with holes in the sides of backplate. Thread one fixture mounting screw (C) into each hole in backplate. Tighten fixture mounting screws (C) to secure fixture to wall.

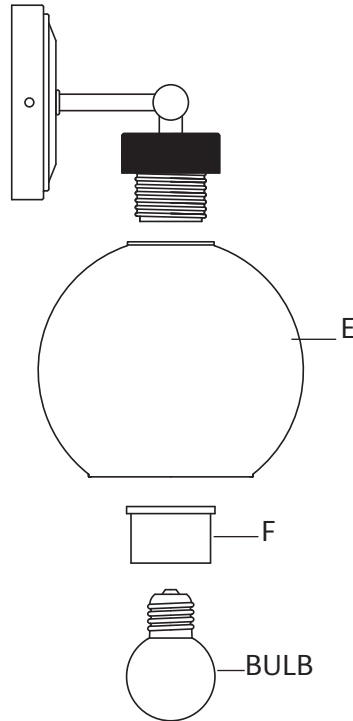
Installation (FIG. 1)

1. Positionnez le support de montage (A) de sorte que les languettes soient sur les côtés et que les languettes soient de niveau. Fixez le support de montage (A) à la boîte de jonction avec les vis de la boîte de jonction (B).
2. Dénudez l'extrémité des fils du luminaire sur 19,05 mm (3/4 po).
3. Entortiller l'extrémité du fil blanc du luminaire et l'extrémité du fil blanc du bâtiment. Visser un connecteur de fils sur l'extrémité des fils. Enrouler du ruban électrique sur le connecteur de fils et les fils pour sécuriser la connexion. Entortiller l'extrémité du fil noir du luminaire et l'extrémité du fil noir du bâtiment. Visser un connecteur de fils sur l'extrémité des fils. Enrouler du ruban électrique sur le connecteur de fils et les fils pour sécuriser la connexion. Desserrer la vis de mise à la terre sur le support de montage (A). Enrouler le fil de mise à la terre du bâtiment autour de la vis de mise à la terre en laissant libre suffisamment de fil pour attacher le fil de mise à la terre du luminaire. Enrouler le fil de mise à la terre du luminaire et l'extrémité du fil de mise à la terre du bâtiment ensemble. Visser un connecteur de fils sur l'extrémité des fils. Enrouler du ruban électrique sur le connecteur de fils et les fils pour sécuriser la connexion. **Remarque: Si vous avez des questions en matière d'électricité, consultez votre code électrique local au sujet des méthodes de mise à la terre approuvées.**
4. Lorsque les fils sont connectés, insérer avec soin les fils dans le boîtier électrique.
5. Soulevez le luminaire contre le mur. Placez la plaque murale du luminaire (D) sur le support de montage (A). Alignez les trous des languettes sur le côté du support de montage (A) avec les trous sur les côtés de la plaque arrière. Vissez une vis de montage du luminaire (C) dans chaque trou de la plaque arrière (D). Serrez les vis de montage du luminaire (C) pour fixer le luminaire au mur.

Instalación (FIG. 1)

1. Coloque el soporte de montaje (A) de modo que las pestañas estén a los lados y las pestañas estén niveladas. Fije el soporte de montaje (A) a la caja de conexiones con los tornillos de la caja de conexiones (B).
2. Pele 19,05 mm del aislante en los extremos de los conductores del ensamble.
3. Una el extremo del cable blanco del artefacto con el extremo del cable blanco de la casa. Enrosque una tuerca para cables en los extremos de los cables. Coloque cinta aislante alrededor de la tuerca y los cables para asegurar la conexión. Una el extremo del cable negro del artefacto con el extremo del cable negro de la casa. Enrosque una tuerca para cables en los extremos de los cables. Coloque cinta aislante alrededor de la tuerca y los cables para asegurar la conexión. Afloje el tornillo de tierra del soporte de montaje (A). Envuelva el cable de tierra de la casa alrededor del tornillo de tierra dejando suficiente cable de tierra para conectar al cable de tierra del artefacto. Una el extremo del cable de tierra del artefacto con el extremo del cable de tierra de la casa. Enrosque una tuerca para cables en los extremos de los cables. Coloque cinta aislante alrededor de la tuerca y de los cables para asegurar la conexión. **Nota: Si tiene dudas sobre electricidad, consulte el código de electricidad local para conocer los métodos de conexión a tierra aprobados.**
4. Después de conectar los cables, coloque con cuidado los cables dentro de la caja de conexiones.
5. Levante el artefacto a la pared. Coloque la placa posterior de la lámpara (D) sobre el soporte de montaje (A). Alinee los orificios de las pestañas del lado del soporte de montaje (A) con los orificios de los lados de la placa posterior. Atornille un tornillo de montaje del accesorio (C) en cada orificio de la placa posterior (D). Apriete los tornillos de montaje del artefacto (C) para asegurar el artefacto a la pared.

(FIG. 2)



Installation (FIG. 2)

6. Pass the hole in top of glass shade (E) over socket. Thread socket ring (F) onto socket. Tighten socket ring (F) to secure glass shade (E) to fixture. DO NOT over tighten the socket ring (F).
7. Screw recommended bulb (E26 Edison bulb type, not included) into socket. Verify correct bulb wattage marked on socket of fixture. **WARNING:** DO NOT exceed maximum bulb wattage.

Installation (FIG. 2)

6. Passez le trou dans le haut de l'abat-jour en verre (E) sur la douille. Vissez l'anneau de douille (F) sur la douille. Serrez l'anneau de douille (F) pour fixer l'abat-jour (E) en place. NE serrez PAS excessivement l'anneau de douille (F).
7. Vissez l'ampoule recommandée (ampoule à culot à vis E26, non incluse) dans la douille. Consultez la puissance appropriée pour l'ampoule indiquée sur la douille du luminaire. **AVERTISSEMENT :** NE dépassez PAS la puissance maximale recommandée pour l'ampoule.

Instalación (FIG. 2)

6. Pase el orificio en la parte superior de la pantalla de vidrio (E) hacia abajo sobre el portalámpara. Atornille el anillo del portalámpara (F) en el portalámpara. Apriete el anillo de portalámpara (F) para asegurar la pantalla de vidrio (E) al artefacto. NO apriete demasiado el anillo de portalámpara (F).
7. Enrosque la bombilla recomendado (tipo de bombilla E26 Edison, no incluido) en el portalámparas. Verifique que la potencia del bombilla sea la correcta y que esté marcada en el portalámparas del artefacto. **ADVERTENCIA:** No exceda el máximo de la potencia del bombilla.